Teaching science to English language learners: building on students' strengths / Ann S. Rosebery and Beth Warren, editors.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Teaching science to English language learners: building on students' strengths / Ann S. Rosebery and Beth Warren, editors.

NSTA is committed to publishing material that promotes the best in inquiry-based science education. However, conditions of actual use may vary, and the safety procedures and practices described in this book are intended to serve only as a guide. Additional precautionary measures may be required. NSTA and the authors do not warrant or represent that the procedures and practices in this book meet any safety code or standard of federal, state, or local regulations. NSTA and the authors disclaim any liability for personal injury or damage to property arising out of or relating to the use of this book, including any of the recommendations, instructions, or materials contained therein.

Permissions
You may photocopy, print, or e-mail up to five copies of an NSTA book chapter for personal use only; this does not include display or promotional use. Elementary, middle, and high school teachers only may reproduce a single NSTA book chapter for classroom- or noncommercial, professional-development use only. For permission to photocopy or use material electronically from this NSTA Press book, please contact the Copyright Clearance Center (CCC) (www.copyright.com; 978-750-8400). Please access www.nsta.org/permissions/ for further information about NSTA's rights and permissions policies.
Contents

ABOUT THIS BOOK ix
ACKNOWLEDGMENTS x
INTRODUCTION xi
   Ann S. Rosebery and Beth Warren
ABOUT THE EDITORS xv

Part I: Teaching From Students’ Strengths

1. ESSAY: CREATING A FOUNDATION THROUGH STUDENT CONVERSATION 1
   Ann S. Rosebery and Cynthia Ballenger

2. A TEACHER’S PERSPECTIVE: SCIENCE TALKS 13
   Mary Rizzuto

3. ESSAY: USING STUDENTS’ CONVERSATIONAL STYLES 21
   Josiane Hudicourt-Barnes and Cynthia Ballenger

4. ESSAY: ENCOURAGING STUDENTS’ IMAGINATION 31
   Mark S. Ogonowski

5. ESSAY: USING EVERYDAY EXPERIENCE TO TEACH SCIENCE 39
   Beth Warren and Ann S. Rosebery

6. A TEACHER’S PERSPECTIVE: USING STUDENTS’ EXPERIENCE TO UNDERSTAND SCIENCE 51
   Renote Jean-François
### Part II: Teaching Academic Language

<table>
<thead>
<tr>
<th>Essay</th>
<th>Title</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>7</td>
<td>ESSAY: WHAT IS ACADEMIC LANGUAGE?</td>
<td>57</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>James Paul Gee</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td>ESSAY: WHAT IS THE VOCABULARY OF SCIENCE?</td>
<td>71</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Catherine Snow</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td>CASE STUDY: VOCABULARY</td>
<td>85</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Beth Warren</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

### Part III: Learning More

<table>
<thead>
<tr>
<th>Essay</th>
<th>Title</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>10</td>
<td>ESSAY: WHAT IS CULTURE?</td>
<td>89</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Norma González</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td>CASE STUDY: USING STUDENTS’ CULTURAL RESOURCES IN TEACHING</td>
<td>99</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Cathy Amanti, Norma González, and Luis Moll</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>12</td>
<td>A TEACHER’S PERSPECTIVE: WHAT IS CULTURE?</td>
<td>103</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Ana Vaisenstein</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>13</td>
<td>ESSAY: LEARNING A SECOND LANGUAGE</td>
<td>107</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Ellen Bialystok</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>14</td>
<td>CASE STUDY: USING TWO LANGUAGES TO LEARN SCIENCE</td>
<td>119</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Cynthia Ballenger</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>15</td>
<td>A TEACHER’S PERSPECTIVE: LEARNING A SECOND LANGUAGE</td>
<td>125</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Ana Vaisenstein</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>16</td>
<td>ESSAY: PROGRAMS FOR TEACHING ENGLISH LANGUAGE LEARNERS</td>
<td>129</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Fred Genesee and Donna Christian</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
17. A TEACHER’S PERSPECTIVE: PROGRAMS FOR TEACHING ENGLISH LANGUAGE LEARNERS 147
   Mary Rizzuto

18. ESSAY: CREATING CULTURALLY RESPONSIVE LEARNING COMMUNITIES 151
   Eugene E. García and Okhee Lee

19. A TEACHER’S PERSPECTIVE: CREATING CULTURALLY RESPONSIVE LEARNING COMMUNITIES 163
   Ana Vaisenstein

Part IV: Teaching All Students

20. ESSAY: WHAT IS EQUITY IN SCIENCE EDUCATION? 167
    Walter G. Secada

21. A TEACHER’S PERSPECTIVE: WHAT IS EQUITY IN SCIENCE EDUCATION? 183
    Mary Rizzuto

22. CONCLUSION: RECONCEPTUALIZING DIVERSITY IN THE SCIENCE CLASSROOM 187
    Beth Warren and Ann S. Rosebery

CONTRIBUTORS 191

INDEX 193
About This Book

The essays in this book are written by researchers dedicated to improving science education for English language learners. To make the essays as accessible and useful as possible, we have grounded them in two ways. First, case studies from actual classrooms bring the research to life and describe instances of teaching and learning. Second, reflections by teachers, entitled “A Teacher’s Perspective,” extend the ideas discussed in the essays by offering a classroom perspective.

The essays are organized from a classroom teacher’s point of view. “Part I, Teaching From Students’ Strengths,” begins in the classroom with a discussion of intellectual strengths that students bring to school from their everyday lives. It is composed of four essays that address the educational benefits of using students’ intellectual strengths as the foundation for science teaching and learning. Part II, “Teaching Academic Language,” moves to a discussion of academic language. It is composed of two essays that focus on issues related to learning to talk, read, and write science in school. Part III, “Learning More,” offers additional information on important issues for interested practitioners. It includes four essays that summarize current perspectives on culture, second-language acquisition, instructional programs, and culturally responsive classrooms for English language learners. Part IV, “Teaching All Students,” contains two essays that urge educators to think deeply and critically about the meanings and roles of equity and diversity in teaching science to English language learners.

The essays in this volume can be read in any order. For example, Walter Secada’s essay on equity in science education is located in Part IV, but some readers may wish to begin with it because of the big-picture view it provides. We hope that, taken as a whole, the ideas in this volume will shed light on some possible answers to questions readers are asking about teaching science to English language learners.
Acknowledgments

This volume was developed by the staff of the Chèche Konnen Center at TERC in Cambridge, Massachusetts. The Chèche Konnen Center is dedicated to improving opportunities to learn in science for children from communities historically underrepresented in the sciences. It conducts research on learning and teaching in urban classrooms, and on teacher inquiry as a form of professional development. (For more information, visit our website at: http://chechekonnen.terc.edu.)

The editors wish to thank all the contributors to this volume, who include Chèche Konnen Center staff as well as educational professionals from other institutions. The list of contributors can be found at the end of the volume. We are especially appreciative of Lori Likis’s thoughtful contributions as developmental editor. We also thank Dee Goldberg of the Spring Branch (Texas) Independent School District and Gail Paulin of the Tucson (Arizona) Unified School District and their colleagues for providing classroom examples. Authors Fred Genesee and Donna Christian wish to thank Beverly Boyson, Andrea K. Ceppi, Virginia Collier, Jana Echevarria, Claude Goldenberg, Elizabeth Howard, Jo-Anne Lau-Smith, William Saunders, Deborah J. Short, Wayne P. Thomas, and Lois Yamauchi for their contributions. Most importantly, the editors wish to thank the many teachers and students who were involved in the research reported in this volume.

Michael Klentschy, superintendent, El Centro School District, and Mercedes Duron-Flores and Elizabeth Molina-De La Torre, experienced teacher practitioners from Valle Imperial, California, reviewed and provided thoughtful comments on early drafts, as did Emmett Wright and Jean Vanski from the National Science Foundation (NSF). Also from NSF, Carole Stearns made valuable suggestions on the volume’s content and structure and, with Susan Snyder, provided unwavering support for it. Finally, the editors would like to thank Betty Smith, associate editor, NSTA Press, for her help in bringing the volume to publication.

The work reported in this volume was supported by: the National Science Foundation (Grants Nos. REC-9153961, REC-9453086, ESI-9555712, REC-0353341, REC-0106194, and ESI-0119732); the Department of Education, Office of Educational Research and Improvement through the National Center for Improving Student Learning and Achievement (Cooperative Agreement No. R305A60007) and Center for Research on Education, Diversity and Excellence (Cooperative Agreement No. R306A60001); the National Science Foundation, U.S. Department of Education, and National Institutes of Health (Grant No. REC-0089231); and the Spencer Foundation. Any opinions, findings, conclusions, or recommendations expressed herein are those of the author(s) and do not necessarily reflect the views or policies of the funding agencies.

Ann S. Rosebery
Beth Warren

National Science Teachers Association
Introduction

Can students learn science before they are proficient in English? Do students need to master basic skills before they can engage in scientific inquiry? Is concentrating on the specialized vocabulary of science the best way to help English language learners learn science? Can a student’s cultural background interfere with or support learning in science?

This book addresses these and other questions that are frequently asked by educators teaching science to English language learners. It offers a variety of voices in response. Through education-related research, classroom case studies, and the perspectives of classroom teachers, this volume offers valuable information for teachers who wish to reflect on, experiment with, and adapt their instructional practice to teach science to English language learners. Its aim is to support educators in their efforts to see linguistic and cultural diversity as a resource—rather than an obstacle—in the science classroom.

THE DILEMMAS EDUCATORS FACE

By 2030, children from homes in which a first language other than English is spoken will constitute approximately 40% of the school-age population in the United States (Thomas and Collier 2002). This shift is expected to happen in 15 states—including Arizona, California, Florida, Texas, and New York—by 2015 (Hochschild and Scovronick 2003). It has already taken place in several large urban school systems such as New York City, Miami, and Los Angeles, where half of the children in the public schools are immigrants or from immigrant families.

At the same time, schools in the United States are struggling to provide children from historically underserved populations with high-quality opportunities to learn in science and mathematics (NSF 2006). These children have limited access to

- rigorous, comprehensive science and mathematics programs, K–12;

- well-prepared, enthusiastic science and mathematics teachers; and,

- basic, up-to-date facilities, equipment, and resources, such as computers, laboratories, and textbooks.

Perhaps even more consequentially, children from historically underserved populations are judged as having low ability in science and mathematics at much higher rates than are children from white, middle-income families. One result is that science and mathematics programs in
the schools of children from historically underserved populations tend to put less emphasis on inquiry, problem solving, and active involvement and more emphasis on basic skills than do the science and mathematics programs in schools that serve middle-income children (August and Hakuta 1997; Garcia 2001; Oakes 1990; Oakes et al. 1990).

Teaching English language learners is challenging because, by definition, teachers are often interacting with students from linguistic and cultural backgrounds distant from their own. Many of us who speak English as a first language tend not to think about the dynamics that language and culture play in our daily lives. We live relatively unaware of how these dimensions figure into our daily experience. We may come closest to recognizing their potential impact on our lives when, for example, we struggle to read a book written in an unfamiliar style or cannot understand a doctor’s explanation because it includes technical language with which we are unfamiliar.

Sometimes the distance between a teacher’s experience and that of her students may obscure her sense of her students as thinkers and learners and inadvertently work against her best intentions to teach them. In an account of her experiences learning to cross cultural fault lines as the sole American teacher at a preschool serving Haitian immigrant children, Cindy Ballenger (1999, p. 3) expressed this challenge well.

I began with these children expecting deficits, not because I believed they or their background were deficient—I was definitely against such a view—but because I did not know how to see their strengths.

Teachers routinely face this dilemma: how to understand a child who uses language, whether English or another language, in ways that do not make sense to the teacher, that seem off topic, confusing, or somehow academically deficient. Teachers may find that they ask themselves questions like: Does the child understand what I am asking her to do? Is the child being rude or making a joke? Why is the child telling me a story about a bicycle hitting a pedestrian when I asked for an explanation of the pattern of speed of a toy car rolling down a ramp? What does the story have to do with constantly accelerating motion?

A premise of this book is that to teach science effectively to English language learners, teachers must learn to see the deep connections between their students’ language and cultural practices and the language and cultural practices of knowledge making in the sciences. Such insights form the foundation for effective teaching practices.

This book offers examples of classroom-based research that shed light on the depth of the connections between children’s diverse language and
Introduction

Deep connections exist between students’ language and cultural practices and knowledge making in science.

cultural repertoires and those of the sciences, and we share examples of classroom practices in science that are designed to build directly on these connections.

Ann S. Rosebery
Beth Warren
Chèche Konnen Center
TERC

REFERENCES


About the Editors

Ann S. Rosebery is a codirector of the Chèche Konnen Center at TERC in Cambridge, Massachusetts. The mission of the center is to improve science teaching and learning for elementary and middle school children from communities historically placed at risk. Rosebery’s principal interests are identifying the intellectual, linguistic, and experiential resources that children from those communities bring to learning science and the related issues of teacher professional development. She conducts classroom-based research in close collaboration with teachers and has worked with school districts nationwide to establish programs of professional development that help teachers teach to the intellectual strengths of all children, with a special focus on those who are learning English.

Her work has been funded by the National Science Foundation, the U.S. Department of Education, the Ford Foundation, and the Spencer Foundation. She has taught elementary and middle school students as well as graduate level courses in psychology and education. She has a BA in psychology and education from Smith College, an MS in language and literacy from the University of Pennsylvania, and an EdD in human development from Harvard University Graduate School of Education. She is the author of numerous articles and books, including a video series, for both practitioner and scholarly audiences.

Beth Warren is also codirector of the Chèche Konnen Center, TERC, in Cambridge, Massachusetts, where she does research on learning and teaching as processes of intercultural navigation within and across academic literacies. For the past 20 years, in close collaboration with teachers and researchers at Chèche Konnen, she has worked at a) documenting the rich, varied sense-making practices that children from communities historically placed at risk use to understand scientific phenomena and how those practices connect in generative ways with the practices valued in scientific and other academic disciplines; b) designing innovative classroom practices that support children in deep and expansive meaning making in the sciences; and c) developing and studying forms of teacher professional inquiry that focus on learning to teach to the intellectual strengths of all children.

Over the years, she and her colleagues have received many grants from the National Science Foundation, the Spencer Foundation, the Ford Foundation, and the U.S. Department of Education, and have collaborated with several national research centers. The resulting work has been published in various journals and books. Warren has a BA in French language and literature from Wesleyan University, an EdM in reading and an EdD in human development from Harvard Graduate School of Education.
Chapter 1
Essay: Creating a Foundation Through Student Conversation

Ann S. Rosebery
Chèche Konnen Center, TERC
Cynthia Ballenger
King Open School, Cambridge, Massachusetts, and Chèche Konnen Center

In this essay, we discuss a pedagogical practice called science talks. Science talks allow students to use their diverse language practices and life experience to understand scientific phenomena and allow teachers to see new connections between students’ ideas and those of science. Science talks are a time when all students can think together about scientific ideas and practices and when all teachers can listen carefully to their students’ comments and conversations with one another.

Language and Cultural Differences in the Classroom

At one time or another, many teachers of English language learners may have had thoughts similar to the following, expressed by a bilingual teacher:

Our kids don’t have the cognitive skills. They are not developed as much. They don’t know how to summarize, analyze. I am not saying they don’t have the ability. They are coming from a different socioeconomic background. It is not realistic for us to have the same expectations.

Teachers can be overwhelmed and frustrated by the distance that stands between the life experiences of their students and the ex-
The diversity in the background and life experience of students actually represents a source of considerable intellectual and pedagogical power for both teachers and students—rather than an obstacle that must be overcome. When so much is unfamiliar, teachers may not know how to help students connect the science curriculum to their lives outside of school. Many English language learners are from low-income families with little formal education. They may not read or write in their first language, let alone in English. Often, these students function below grade level and fail state-mandated achievement tests. Although students’ language and cultural differences present teachers with instructional challenges, it is important to remember that these challenges are not the result of intellectual deficits in students. The diversity in the background and life experience of students represents a source of considerable intellectual and pedagogical power for both teachers and students—rather than an obstacle that must be overcome. When teachers know how to recognize and build on this diversity, it can be an asset in any classroom and particularly in the science classroom.

**Typical Structure of Classroom Talk**

An important first step for teachers in learning to build on students’ diversity is to examine how talk in the classroom is typically structured and the effect this has on students’ participation and thinking. Classroom research (Cazden 1988) shows that the most common form of talk among teachers and students across all grade levels and subjects is a three-part sequence in which

- the teacher asks a student a question,
- the student responds, and
- the teacher evaluates what the student has said before calling on the next student.

This sequence is sometimes referred to as “teacher initiation-student response-teacher evaluation,” or IRE for short. IRE has several unique characteristics that mark it as classroom talk rather than authentic discussion. One characteristic is that the teacher does not actually need the information she has requested. Instead, she is checking to see if the student knows it. Another characteristic is that the interaction is entirely controlled by the teacher. She determines the topic, its development,
what counts as relevant, and who
gets to speak.

The following is an example of
IRE:

Teacher: Sarah, what is the tem-
perature?

Sarah: 63° Fahrenheit.

Teacher: Right.

This simple example demonstrates
the characteristics of IRE. If the
teacher’s request for information
were a genuine one, she might have
ended this sequence with “Thank
you,” or “Oh, that’s warmer than I
thought,” rather than “Right.”

The IRE pattern is so strong that,
when students want to change it,
they have to “misbehave.” They may
call out to get the floor, challenge
what the teacher has said to change
the way the topic is developing, or
make a joke to question how a re-
response has been evaluated. Because
of its tight structure, IRE prevents
the exchange of ideas among stu-
dents and inhibits them from build-
ing meaning together. (For more
on IRE, see Cazden 1988.)

The prevalence of IRE as an in-
structional approach is particularly
problematic in science education.
Cazden reports that IRE is used
more often during the study of
mathematics and science than it is
in social studies or literature—and
more often by teachers who work
with low-income students and stu-
dents learning English as a second
language than by teachers who work
with middle-class students. The picture
that can be pieced together, then, is
that low-income students and English
language learners have fewer oppor-
tunities to think and talk in extended
ways about their ideas in science
than middle-class students, a situation
certainly not optimal for learn-
ing. To offset this situation, teach-
er’s first need to become aware of
their use of interactional patterns
like IRE and then make deliberate
efforts to incorporate alternative
patterns into their lessons, particu-
larly in science and mathematics.

**Other Talk Styles**

Even when teachers do not use IRE,
authentic exchange of ideas rarely
takes place in the science classroom.
Jay Lemke, a former physicist inter-
ested in science education, record-
ed and analyzed conversations in
junior high and high school science
classrooms. He found that most of
the talk consisted of impersonal,
objective, expository language that
lacked emotional content. Teachers
and students rarely used slang, figu-
rative or metaphorical language,
hyperbole or exaggeration. They al-
most never engaged in arguments,
told stories or jokes, or used other
forms of humor (Lemke 1990).

These findings confirm the stan-
dard view of scientific talk—as well
as most other scientific practices—
as objective, impersonal, expository,
and devoid of emotion.
Objectivity and emotional detachment are strongly associated with Western science and are embodied in formal, academic ways of talking and writing. Most middle-class American students are relatively fluent in this way of talking because they learn it at their parents’ knees. (See Hudicourt-Barnes and Ballenger, p. 21, for more discussion.) Children from families with little formal schooling, as well as many English language learners, are typically less familiar with this kind of academic talk. They learn to express their ideas in other language styles. Before they learn academic English, these children often express what they know through stories of personal experience. Although these stories may contain significant scientific content, teachers often hear them as unscientific because of their storylike nature. Learning academic forms of English is one of the major challenges that English language learners face; on average it takes five to ten years to learn this form of language (Cummins 2000). (See essays by Gee, p. 57, by Snow, p. 71, and by Bialystok, p. 107, for more on issues related to learning academic English.)

The assumption that scientific discourse is essentially objective is misleading, however. It hides the important role that passion plays in the work of scientists (Wolpert and Richards 1997). Scientists are deeply tied to their research. Many have been fascinated by scientific phenomena since childhood—Albert Einstein, Richard Feynman, Robert Goddard, Barbara McClintock, and E. O. Wilson among them. In the words of mathematical biologist Evelyn Fox Keller, “Good science cannot proceed without a deep emotional investment on the part of the scientist. It is that emotional investment that provides the motivational force for the endless hours of intense, often grueling labor” (Keller 1983, p. 198). The same is true of children pursuing science. To learn a discipline such as physics or biology, a child must care about understanding it. In particular, she or he must care deeply enough to be willing to puzzle through the sometimes complex and unfamiliar relationships that hold between scientific ideas and ways of thinking and her or his own experiences in the world and ways of accounting for them. One way to encourage children’s passion for science is to set aside a time when they are able to use their own words to express and think through their ideas about the world.

Science Talk

One form of discussion that has been shown effective in supporting science learning is called science talk (Ballenger 2003; Gallas 1995; Rosebery and Hudicourt-Barnes 2006). Science talk simultaneously builds students’ conceptual understanding and sustains their passion for science. Science talks are conversa-
Chapter 1 Essay: Creating a Foundation Through Student Conversation

In science talks, students engage with many intellectual aspects of science and grapple with important scientific ideas. They learn how to present and explain their ideas to others. They learn what counts as evidence in a given situation. As they participate, they learn how to present a point of view with clarity, make evidence-based arguments, answer challenging questions persuasively, revise their thinking in the face of counterevidence, clarify their own thinking by talking to others, and raise new questions. Equally important, they have the opportunity to feel smart and to practice their developing English skills for academic purposes. Because science talks are a time for students to think out loud together, every student can have a voice in the curriculum. Even students who struggle with reading, writing, mathematics, or English have ideas and questions about the natural world. Many teachers are surprised to see these students emerge as intellectual leaders during science talks.

Science talks are typically organized around students’ questions. Most teachers use science talks in conjunction with their existing science programs, returning to questions that students have asked during the week, such as Where do seeds come from? Do pumpkins float? What does it mean to say we “waste” water in light of the water cycle? and Do plants grow everyday? Some teachers let their students choose the question for science talk; others choose a question they think will be most productive in pushing students’ learning forward.

Teachers often set aside a block of time once a week for science talks. Teachers generally find that as their students become increasingly knowledgeable about a scientific
phenomenon, such as plant growth and development or the water cycle, students want—and profitably use—more time to think with one another. Thus, what starts out as a 20-minute science-talk time block easily grows to 30 or 45 minutes. Interestingly, we have found that the length of a science talk is not related to the students’ age: Students in first and second grade can engage in serious scientific discussion for 45 minutes or more (Warren et al. 2005). For an example of extended scientific discussion among first and second graders, see Chapter 9, “Case Study: Vocabulary,” p. 85.

Teachers take on a different role during science talks. Instead of teaching new information, their primary job is to listen to their students’ ideas. Some teachers are most comfortable combining the role of listening with the role of facilitating. They may occasionally re-voice what they think students are saying, articulating important connections they see among students’ ideas or between a student’s perspective and that of science. (Teachers who re-voice must follow up with the original speaker to find out if the re-voicing represented the student’s intended meaning. If it did not, the student should be given a chance to clarify her or his meaning.) In addition to re-voicing, teachers may ask students to elaborate on their ideas when they think it is needed. On the other hand, some teachers feel that, to really hear their students, they cannot do anything but listen and take notes during science talk. These teachers teach their students to manage the conversation for themselves with techniques such as having the last speaker call on the next speaker and teaching students to ask one another for clarification and elaboration when necessary.

Regardless of the role a teacher finds most comfortable, her or his goal in science talk is to listen to students’ ideas and develop a reflective stance toward them. Because science talks make students’ thinking public, they are an opportunity for teachers to identify the intellectual stuff that is available for teaching and learning. By reflecting on students’ ideas in relation to the material they are expected to teach, teachers create a foundation for designing lessons that are responsive to students’ thinking and responsible to the curriculum. (See “Getting Started With Science Talks”, p. 10, for suggestions on ways to get started. For more information on science talks, see Gallas 1995 and Rosebery and Hudicourt-Barnes 2006.)

**Case Study: Do Plants Grow Every Day?**

This case study focuses on an event that takes place in a third-grade classroom in a two-way bilingual program in Cambridge, Massachusetts. (See Genesee and Christian, p. 129, for more information on two-way bilingual programs.) Half the students speak Spanish as a first language and are learning English; the other half speak English.
as a first language and are learning Spanish. The students are studying plant growth and development using Plant Growth and Development by the National Science Resources Center (NSRC 1991). They have been collecting and recording data on plant growth for several weeks. During the investigation, their teacher, Ms. Pertuz, listed their questions on chart paper. On this day, Ms. Pertuz has decided to try a new kind of discussion called science talks, for the first time. The class is considering the following question posed by one student: “Do plants grow every day?”

Although almost all students in the class participate in this science talk, we focus on two students, Elena and Serena. Elena is from a working-class family; her parents have little formal schooling. Her mother is from Mexico, and the family speaks both Spanish and English at home. She is repeating third grade, and Ms. Pertuz is concerned about her progress. Elena rarely speaks during academic lessons and until now has been almost silent in science. By contrast, Serena is seen as a strong student. Although her parents, too, are immigrants to the United States, they are from highly educated families. Both her father and mother hold advanced academic degrees. Serena is fluent in both Spanish and English, including academic Spanish and English, and participates frequently in the classroom.

Desiree begins the science talk by reading her question aloud, “Do plants grow every day?” Serena responds by claiming that plants do grow every day but “our eyes can’t see it.” She explains that the measurement tools they have been using may not be able to detect the small increments that the plants grow each day (“Our rulers can’t be perfect.”). That notwithstanding, she invokes the charts and graphs the children have been keeping as evidence that plants grow every day. For Serena, the charts and graphs are proof of daily growth.

Juana, a student who rarely participates, then asks, “How come we can’t see them grow? And how come we can’t see us grow?” In contrast to Serena’s focus on measurements and graphs, Juana focuses on the plant. She wants to see it grow and see herself grow. Then Elena says, “I don’t think we could see them grow, but I think they could feel theirselves grow. Sometimes we can feel ourselves grow because my feet grow so fast cuz this little crinkly thing is always bothering my feet. That means it’s starting to grow. It’s starting to stretch out.”

Prompted by Juana, Elena is thinking about the moment-to-moment process of growth. How would growth feel to a plant? As she describes the crinkly thing in her feet, she wriggles her nose and she makes her voice high and throaty. It is as if she is trying to re-experience for herself and dramatize for others the crinkly feeling of growth by recreating it, in her imagination and physically in her intonation and body movements. Unlike Serena who was
observing the plant from the outside, Elena is thinking and talking about growth from a perspective inside her own body, aligning herself with the plant. In her imagination, she is with the plant, not on the growth chart as Serena is.

**RECOGNIZING STUDENT CONTRIBUTIONS**

Many teachers would be impressed by Serena’s use of graphs and charts to find and justify an answer to Desiree’s question. Serena seeks to represent the plant’s growth through objective measurement, from a perspective outside the plant. Her approach highlights the value of recorded measurements and data. Learning to make, read, interpret, and use charts and graphs are key to acquiring a scientific perspective. Serena’s response can rightly be heard as scientific, perhaps even as “the answer.” In another situation, it might end the discussion. There is much about growth, however, that this perspective leaves untouched.

Elena’s approach, on the other hand, invites her classmates and the teacher to wonder about growth as it takes place in real time. By imagining herself inside the plant and trying to feel what her own growth is like, Elena positions them all to wonder what exactly is going on as something grows. She invites them to think with her about growth as three-dimensional, as something that results in filling socks and shoes as well as in getting taller. She also prompts them to think about when growth happens and what its pattern might be. Does it happen in constant little increments or is it more punctuated, less predictable?

Many renowned scientists have imagined the world at other levels as Elena is doing, especially when working at the edges of their understanding. (See Ogonowski, p. 31, for a discussion of the role of imagination in science.) The Nobel Prize–winning biologist Barbara McClintock said the following about her work with the chromosomes of Neurospora, a red bread mold: “When I was really working with them I wasn’t outside, I was down there. I was part of the system. I was right down there with them and everything got big. I even was able to see the internal parts of the chromosomes—actually everything was there. It surprised me because I actually felt as if I was right down there and these were my friends” (Keller 1983, p. 117). Elena’s embodied, imagined way of thinking about plant growth echoes McClintock’s experience and words, experience that was crucial to the trail-blazing science McClintock conducted.

By imagining growth in a sensory way, Elena makes accessible otherwise unexamined scientific aspects of the plant’s growth process, such as what might be happening inside the plant as it grows. It changes the relationship that she and her classmates take toward what they know. Her imaginative, embodied approach makes it possible for other
children to question and examine knowledge they might otherwise ignore. Not only does their discussion and probing become more specific and grounded but also more children—children who are typically quiet in science like Elena and Juana—participate. From here, the children go on to consider and imagine other aspects of a plant’s life from a biological perspective. They consider, for example, how the sun gets inside the leaves. (See Ogonowski, p. 31, for further detail on the role of imagination in science learning.) Elena’s approach proves to be an important perspective with which the other children, including Serena, can engage. Similar to practicing scientists, these children, led by Elena, use their imagination as a powerful scientific tool to enter a natural phenomenon to better understand it.

Because Ms. Pertuz wants to hear the students’ ideas—particularly the ideas of students like Elena and Juana, who to this point have not participated in science—she allows the conversation to continue past what might otherwise have been seen as “the answer” provided by Serena. Because Ms. Pertuz is prepared to listen carefully for connections between her own knowledge of plant growth and the children’s ideas, she recognizes Elena’s contribution to this discussion, which she otherwise might have dismissed. Ms. Pertuz realizes that the contributions of both Elena and Serena play important roles in deepening the class’s thinking.

**WHAT THE TEACHER LEARNED**

Ms. Pertuz, like her students, benefits from the science talk. First, she achieves a new perspective on several of her students. To her surprise, she hears from many quiet students and discovers that, despite their silence, their minds are going a mile a minute and they have much to contribute to the discussion. She also sees students like Elena and Juana assume roles of intellectual leadership, something she had not seen before. As a result, Ms. Pertuz sees students like Serena, whom she thinks of as academically strong, benefit from ideas and perspectives articulated by students whose academic skills are of concern to her.

Second, this science talk reinvests Ms. Pertuz’s own interest in the science of plant growth. The children’s ideas and perspectives stimulate her to think about growth in new ways and to wonder what moment-to-moment growth in a plant might indeed look like. She is left with many exciting potential directions in which to take the children’s inquiry. Should they explore growth as three-dimensional? If they were to do this, how might they measure it in their plants? And in themselves? What are other ways of making growth visible and of representing it? (For a more in-depth discussion of this science talk, see Ballenger 2003.)

Of course, Ms. Pertuz did not see all of this during the science talk. That is not possible. As part of
adopting a new role for herself, she took notes as the children spoke. She also had the session videotaped. Her notes and the video record enabled Ms. Pertuz to sit down with colleagues at a later time and reflect on what the children had said and done, deepening her sense of their thinking and the possibilities for pursuing their ideas and questions.

**Conclusion**

In *Talking Their Way Into Science*, Karen Gallas (1995, p. 13) writes, “Children come to school fully prepared to engage in scientific activity, and the school, not recognizing the real nature of scientific thinking and discovery, directs its efforts toward training those natural abilities out of the children.” As our case study demonstrates, this does not have to be the case. All children, regardless of their first language or educational background, come to school with rich experiences of the world and ways of accounting for them that can be used as resources in teaching and in learning science. A major challenge facing teachers who teach children from backgrounds different than their own is to learn how to recognize the instructional potential of such resources. Some suggestions follow:

**GETTING STARTED WITH SCIENCE TALKS**

Here are some simple strategies for getting started with science talks and for understanding your role as teacher in this activity. Science talks may seem unfamiliar at first, but each time you facilitate a science talk, you will find yourself becoming more skilled and more comfortable in leading them.

1. **Engage your students in a common activity with a scientific phenomenon** (such as rolling cars down ramps to investigate constant acceleration or raising plants to examine growth). Give them extended time to observe what is happening, so that all students will have an observation to share.

2. **Initiate an open-ended discussion about the event with your students.** What did they see? What do they think happened? The goal is to provide each student with the opportunity to share thoughts and build common intellectual ground with classmates. Do not be concerned if several students have the same observation.

3. **Listen carefully to what your students say as they share their thoughts.** Look for connections between your students’ ideas and the scientific ideas they are studying. Write down, audiotape, or videotape what they say. Doing so will help you focus and will create a record for future reflection.

4. **Encourage your students to talk with one another, allowing them to use a range of language styles to communicate their ideas.** Authentic science talks
often have the spontaneous, informal flavor of out-of-school conversation. Sometimes, this may mean letting students express their ideas in a language other than English. Accept with respect all contributions that are put forward in earnest.

5. **Act as a facilitator, rather than as a teacher, of the conversation.** Use those practices that will allow you to establish a reflective stance toward your students’ ideas. The following strategies may help:

Repeat what a student has said, and then invite other students to share their ideas. In repeating, it is important to use the student’s words rather than your own.

“Re-voice” what you think a student has said in your own words. Doing so allows you to articulate connections among students’ ideas or between a student’s perspective and that of science. Invite other children to comment. After re-voicing, follow up with the original speaker and ask if your words represent what she or he meant—allow your student to accept or reject your interpretation and to re-articulate her or his ideas.

Ask a student to elaborate or say more about her or his ideas. This can be especially helpful if you are not sure what the student is saying.

6. **Allow the conversation to develop and unfold with as little intervention on your part as possible.** Let your students introduce you to unexpected perspectives, such as the idea that growth is three-dimensional rather than two-dimensional. Think broadly about the scientific phenomenon, and be willing to see it in a new light. You may find yourself interested in learning more about how current scientific understanding developed or aware of places in which the curriculum does not go deep enough to respond to your students’ questions and ideas.

7. **Assume that the students understand one another, even if you do not yet understand what is being said.** When a student says something you do not understand, follow up and ask the student to elaborate, explain further, or say more about her or his idea. Alternatively, ask if other students can help you understand. Think of the class as building meaning together.

8. **Reflect on your students’ ideas after the science talk has concluded.** Revisit your notes (or audio or videotape) and think about what your students said. Look for ideas or events that surprise, puzzle, or confuse you. Follow up on these with students as seems appropriate.

9. **Consider meeting with other teachers to discuss the science talk and your reflections.** Discuss your students’ thinking, the relationship of their ideas to science, and how you can use their ideas and perspectives to shape your own teaching.
REFERENCES


A
Abu-Lughod, Lila, 95
Academic language, 4, 57–69, 159
acquiring competence in, 115–116
conversational language and, 61–64
environment for learning, 67
examples of, 58–62
implications for teaching, 61–62
science textbook writing, 60–61
scientific writing, 58–60, 68
importance of, 57–58
multiple models of, 66
perspective reflected by, 66–67
preparing young children for, 62–64
purposes and forms of, 67–68
student acquisition of, 62–69
(See also Vocabulary of science)
science vocabulary, 71–82, 112–114
students identifying as scientists and
use of, 64–66
syntax of, 114–116, 126–127
Achievement tests, 2, 22, 158, 169, 176,
190
Affirmative action, 178, 179
African Americans, 22, 23
Alamar, Kim, 138
Alphabetic systems, 110–111
orthography of, 110, 111, 126
rules for writing, 110–111
scripts for, 111
Amanti, Cathy, 99–102
American Association for the
Advancement of Science, 173
Amigos School (Cambridge, MA), 139–
140
Anthropologists’ views of culture, 91–92,
95, 103
Archimedes’ principle, 107–108, 116
Audiotaping classroom discussions, 190
August, D., 155
language and cultural differences and, 1–2
objectivity and emotional detachment in, 4
other styles of, 3–4
science talk, 1, 4–11, 28, 29
typical IRE structure of, 2–3
Constructivist teaching approach, 152–153
Conversational styles of students, 21–30, 61–62, 114
academic language and, 61–64
allowing for multiple styles, 27–28
home- and school-based, 22–24
bay odyans among Haitian students, 24–27
language expectations at school, 21–22, 71–72
learning about, 29–30
Culturally responsive learning communities, 151–161
effective schooling research on, 160–161
language and culture in learning and teaching, 152–154
for literacy development, 22–23, 152, 154–157
rationale for, 151–152
school-wide practices for, 159, 160
for students from diverse backgrounds, 157–159
teacher/instructional practices for, 160
teacher’s perspective on, 163–165
using students’ cultural resources, 99–102, 154, 160–161
Culture, xii, 89–97
anthropologists’ views of, 91–92, 95, 103
current view of, 94–96
definitions of, 91–92
diversity in classroom, 1–2, 157–159, 187–190
in education, 92–94, 152–154
cultural deficiency, 93
cultural difference, 93
more recent concepts, 94
history of, 90–92
cultural determinism, 91–92
more recent concepts, 92
social evolution, 90–91
implications for educators, 96–97
importance in learning and teaching, 152–154
intelligence and, 89–90
materialist theory of, 92
mentalist theory of, 92
norms in American schools, 153–154
perspective based on, 89–90
processual notion of, 95–96
teacher’s perspective on, 103–105
using students’ cultural resources in teaching, 99–102, 154, 160–161
Curriculum
participation of English language learners in, 167–170
standards-based, 168
weaving science talks into, 15, 17

D

DBE. See Developmental bilingual education
DeLeón, Ramona, 139–140
Developmental bilingual education (DBE), 136–138
additive approach of, 137
case study of, 137–138
compared with transitional bilingual education, 137
goal of, 136–137
sheltered instruction for, 141
Dewey, John, 49
DiSchino, Mary, 39, 44, 133–134
Diversity of students, 1–2, 22, 157–158, 187–190
culturally responsive learning communities for, 157–159
using students’ cultural resources in teaching, 99–102, 154, 160–161
Documenting classroom discussions, 189–190
Dominguez, Colleen, 130–132

E

“Early exit bilingual education,” 133
Educational approaches for English language learners, 129–145
attributes of successful programs, 154–157
content and academic standards of, 130
decision making about, 167–170
developmental bilingual education, 136–138
English-as-a-second-language instruction, 130–132
making choices for, 142–144
needs of students and, 129–130
newcomer programs, 135–136
shared features of, 144
sheltered instruction, 140–142
teacher's perspective on, 147–150
transitional bilingual education, 132–135
two-way immersion, 138–140
Einstein, Albert, 4
ELLs. See English language learners
Embodied imagining, 33–34, 37
Emotional detachment, 4, 32
English-as-a-second-language (ESL) instruction, 130–132, 143
case study of, 131–132
integration with academic objectives of mainstream curriculum, 131
“pull-out” programs, 130–131
“push-in” programs, 132
sheltered instruction for, 132, 141, 142
teacher certification in, 131
teacher's perspective on, 147–150
English language learners (ELLs). See also Students
acquisition of academic language, 4, 57–69
areas with large populations of, xi
assessment of, 2, 22, 158, 169, 176, 190
attributes of successful programs for, 154–157
challenges in teaching, xii
challenges of learning science in a second language, 109–116
reading the passage, 110–112
understanding the sentences, 114–116
understanding the words, 112–114
decision making about participation in science curriculum, 167–170
IRE talk pattern with, 2–3
learning a second language, 107–116
teacher’s perspective on, 125–127
needs of, 129–130
number of, xi
programs for teaching, 129–145 (See also Educational approaches for English language learners)
representation and stereotyping of, 176–177
socioeconomic background of, 1, 2
teachers’ expectations of, xii, 1–2
Equality in education, 175–176
Equity in science education, 167–180
achieving success in, 180
changing ideas of, 180
influence on decision making, 167–170
meanings of, 170–171, 183–184
caring, 171–172, 185
equality, 175–176
opposition to excellence, 177–178
representation, 176–177
social justice, 173–175, 179–180
socially enlightened self-interest, 172–173
other conceptions of, 178–179
recognizing complexity of, 180, 183
reductionist view of, 179
teacher’s perspective on, 183–185
Escalante, Jaime, 172
ESL programs. See English-as-a-second-language instruction
Everyday experience of students
use in science teaching, 39–49
case studies of, 44–48
research on, 42–44
teacher’s perspective on, 51–56
at work, 39–42
using students’ cultural resources in teaching, 99–102, 154, 160–161

F
Fairness, 173–175, 184. See also Equity in science education
Feynman, Richard, 4
Force and motion lesson, 39–40
Funds of Knowledge for Teaching Project (Arizona), 99–102

G
Gallas, Karen, 10, 27–28, 189
García, Eugene E., 151, 163–165
Gee, James Paul, 57
Geertz, Clifford, 92
Genesee, Fred, 129
Goddard, Robert, 4
González, Norma, 89, 99, 103, 104
Grammatical structure, 114–116, 126–127

H
Hakuta, K., 155
Hawkins, D., 49
Historically underserved student populations, xi–xii
Home-based talking styles, 22–24
Bay odys among Haitian students, 24–27
recognizing scientific value in, 28
Home visits, 100–101
Hudicourt-Barnes, Josiane, 21
Humor, 3

I
Imagination, 8–9, 31–38
in the classroom, 34–37
case study of, 34–36
value of, 36–37
encouraging students’ use of, 37–38
process of embodied imagining, 33–34, 37
in scientists’ work, 32–34
differences in classroom, 1–2
ei...
Index

Learning science in a second language, 109–116
  reading the passage, 110–112
  understanding the sentences, 114–116
  understanding the words, 112–114
  using two languages to learn science, 119–123
  vocabulary acquisition, 71–82
Leballo, Amelia, 132
Lee, Carol, 23
Lee, Okhee, 151, 163–165
Lemke, Jay, 3
LEP (limited-English-proficient) students. See English language learners
Limited-English-proficient (LEP) students. See English language learners
Listening, 53
Literacy development, 22–23, 152, 154–157
  academic learning and, 157
  attributes of successful programs for, 155–156
  optimal conditions for, 155
  in students’ first language, 157

M
Macnamara, J., 108
Mathematics programs, xi–xii
McClintock, Barbara, 4, 8
Medicine and Morality in Haiti, 24
Metalanguage, 68
Minstrell, James, 42
Modeling, 32
Moll, Luis, 99

N
National Assessment of Education Progress (NAEP), 175
National Geographic, 58
National Research Council, 173
National Science Education Standards, 159, 178
National Science Resources Center, 7
Native Language Literacy Program (Boston), 51
Natural History, 58
Needham Science Center (Needham, MA), 13, 147, 183
Newcomer programs, 135–136, 143
  case study of, 136
  curricula and designs of, 135–136
  definition of, 135
  goals of, 135
  location of, 135
No Child Left Behind legislation, 105
Note taking on classroom discussions, 190

O
Objectivity, 4, 32
Observing students, 29
Ogbu, John, 94
Ogonowski, Mark S., 31
Orthography, 110, 111, 126

P
Paley, Vivian, 189
Passion for science, 4
Pertuz, Marcia, 7, 9–10, 139–140
Plant Growth and Development, 7
Plant growth lessons, 6–10, 31–32, 71–72, 85–87
Pothier, Suzanne, 85–87
Processual notion of culture, 95–96
“Pull-out” English-as-a-second-language instruction, 130–131
“Push-in” English-as-a-second-language instruction, 132

R
Reading, 110–112
  comprehension, 23
  literacy development, 154–157
  spelling rules and, 111–112
  writing systems and, 110–112
Rizzuto, Mary, 13, 147, 183
Rosebery, Ann S., 1, 39, 133, 187

S
Schaub, Elsa, 141–142
School(s)
  cultural norms in, 153–154
  language expectations at, 21–22, 71–72
learning science words at, 78–79
science practices in, 158
talking styles at, 22–27
tracking in, 153
“Science for all,” 158
Science literacy, 172–173
Science talk, 1, 4–11, 28, 29
benefits of, 17–20
benefits of participation in, 5
definition of, 4–5
enthusiasm generated by, 19–20
example of talk on plant growth, 6–10, 31–32
getting started with, 6, 10–11
as method of theoretical inquiry, 19
questions for, 5
scheduling time for, 5–6
teacher’s perspective on, 13–20
as a learner, 13–14
as a teacher, 14–17
teacher’s role during, 6, 10–11, 28
videotaping of, 16
weaving into curriculum, 15, 17
Science textbook writing, 60–61
Scientific inquiry, 158–159
Scientific knowledge, 81, 158
Scientific writing, 58–60, 68
Scientists
imagination in work of, 32–34
students identifying as, 64–66
students talking and thinking like, 79–81, 82
Scripts, 111
Secada, Walter G., 167, 183–185
Sharing time, 23
Sheltered instruction (SI), 51, 132, 140–142
applications of, 141, 142, 143
case study of, 141–142
language and content objectives of, 141
strategies for, 140–141
teacher’s perspective on, 147–150
Snow, Catherine, 71, 87
Social evolution, 90–91
Social justice, 173–175, 179–180
Socially enlightened self-interest, 172–173
Socioeconomic background, 1, 2
Spelling rules, 110, 111, 126
Spring Branch (Texas) Independent School District, 131–132
Stereotyping, 176–177
Stewart, Gloria, 130
Students. See also English language learners
acquisition of academic language by, 62–69
science vocabulary, 71–82
assessments of, 22, 158, 169, 176, 190
caring about, 171–172, 185
connections between language and cultural practices and science learning by, xii–xiii, 152–154
“cultural deficiency” of, 93
developing literacy of, 22–23, 152, 154–157
encouraging use of imagination by, 37–38
hearing what they know, 53–55
historically underserved populations of, xi–xii
language and cultural diversity of, 1–2, 22, 157–158, 187–190
language expectations of, 21–22, 71–72
learning about, 52
observation of, 29
participation in science talks, 1, 4–11
self-identification as scientists, 64–66
talking and thinking like a scientist, 79–81, 82
using cultural resources of, 99–102, 154, 160–161
visiting homes of, 100–101
Syntactic structure, 114–116, 126–127
T
“Talk story,” 23
Talking Their Way Into Science, 10, 27
TBE. See Transitional bilingual education
Teachers
adoption of a stance of inquiry, 189
certification in English-as-a-second-language instruction, 131
challenges facing, xii, 2
constructivist approach of, 152–153
caring about, 171–172
encouraging use of imagination, 37–38
hearing what students know, 53–55

T
instructional practices for culturally responsive learning communities, 160
learning about students, 52
perspective on creating culturally responsive learning communities, 163–165
culture, 103–105
culture in science education, 183–185
learning a second language, 125–127
perspective on using students’ everyday experience to teach science, 51–56
reconceptualizing diversity in science classroom, 187–190

role during science talks, 6, 10–11, 28
use of students’ cultural resources by, 99–102, 154, 160–161

Theory-of-mind tasks, 80–81

Third International Mathematics and Science Study (TIMSS), 175

Tracking in schools, 153

Transitional bilingual education (TBE), 132–135, 143
case study of, 133–135

compared with developmental bilingual education, 137
duration of, 133
“early exit” programs, 133
goal of, 132
process of, 133
sheltered instruction for, 141

Tucson (Arizona) Unified School District, 99, 141

Two-way immersion (TWI) programs, 138–140
case study of, 139–140

core features of, 139
goals of, 138
requirements for success of, 138–139

sheltered instruction for, 141

U

Underachievement, 172

V

Vaisenstein, Ana, 103, 123, 125, 163

Videotaping classroom discussions, 190

Vocabulary acquisition, 112–114
in bilingual children, 112–113
rate of growth of, 113

Vocabulary of science, 71–82, 109
classification of, 72–73, 82
example of, 74
continuum of familiarity with, 82

English language learners’ challenges in understanding words, 112–114
importance of “inner-state” words, 77–78
learning of, 75–79, 113–114
case study of, 85–87
at home, 75–77
at school, 78–79
talking and thinking like a scientist, 79–81, 82
tier-one words, 72, 82
tier-three words, 73, 74, 82
tier-two words, 72–73, 82
importance of, 75–75

W

Warren, Beth, 39, 85, 133, 187

Williams, Raymond, 90

Willis, Paul, 94

Wilson, E. O., 4

Woodrow Wilson Middle School (Boston), 51, 136

Writing
literacy development, 154–157
rules connecting units of speech to units of print, 110
of science textbooks, 60–61
scientific, 58–60, 68

systems of, 110–111
orthography for, 110, 111, 126
scripts for, 111